



# GEMEINDE AURACH



... mitten im Romantischen Franken

53. Jahrgang

Freitag, 15. Dezember 2023

Nr. 50

Windshofen  
Westheim  
Vehlberg  
Hilsbach  
Gindelbach  
Eyerlohe  
Dietenbronn  
Weinberg  
Aurach

## Winterlicher Weihnachtszauber auf dem Rathausplatz

Engelchen Liana Herrmann, Gewerbeverbandsvorsitzende Doris Seis-Wenger und Bürgermeister Simon Göttfert eröffneten den 22. Auracher Weihnachtsmarkt.

Traditionsgemäß wurde dieser am ersten Adventswochenende auf dem historischen Rathausplatz in Aurach bei passendem Winterwetter abgehalten. Die örtliche Gewerbeverbandsvorsitzende Doris Seis-Wenger und Bürgermeister Simon Göttfert freuten sich über den guten Besuch und über die besondere Atmosphäre, die den Markt auszeichnen.

„Schneebedeckte Buden und leuchtende Kinderaugen – besser geht’s nicht“, meinte Doris Seis-Wenger. Ihr Dank galt den Vereinen und Gruppen, die ihren Beitrag zur Gestaltung des Marktes leisteten. Dabei, ergänzte Bürgermeister Göttfert, stehe nicht der Kommerz im Vordergrund, man wolle vielmehr anderen Menschen eine Freude bereiten. Als Besonderheit des Auracher Weihnachtsmarktes ließ Göttfert die als großen Adventskalender gestalteten Rathausfenster erstrahlen. Couragiert hieß anschließend auch Engelchen Liana Herrmann in seinem Prolog „Alle Gäste, ob klein oder groß ...“ willkommen.

An den weihnachtlich dekorierten Buden konnten die Besucher würzigen Glühwein und Punsch sowie Selbstgebackenes und heiße Würstchen genießen. Sehr gefragt waren die Lose des Gewerbeverbandes. Der Reinerlös, so Doris Seis-Wenger, werde für einen sozialen Zweck zur Verfügung gestellt. Zwischendurch begeisterte bei der Eröffnung der örtliche Gesangverein unter der Leitung von Daniela Zeller mit weihnachtlichen Weisen, ebenso die Mädchen und Buben der Kindertagesstätte Weinberg. Das Programm am Sonntag gestalteten der Posaunenchor Weißenkirchberg und die Auracher Kindergartenkinder. Engelchen Liana und der Nikolaus verteilten Süßes an die kleinen Gäste. Viele Marktbesucher ließen sich in der Weihnachtskutsche von Marie und Christian Schübel durch den weihnachtlich geschmückten Ort fahren.

An beiden Tagen zeigten Hobbykünstler ihre Werke im Rathaus und im Vogteimuseum war die vom Gartenbau- und Heimatpflegeverein - unter Federführung von Edeltraud Maier - initiierte Ausstellung „Es weihnachtet sehr“ geboten. Zudem konnte am Eingang der Pfarrkirche eine lebensgroße Krippendarstellung, von Günther Marsch geschaffen, bewundert werden.

Text: Werner Wenk; Bildrechte: Werner Wenk/Gemeinde Aurach

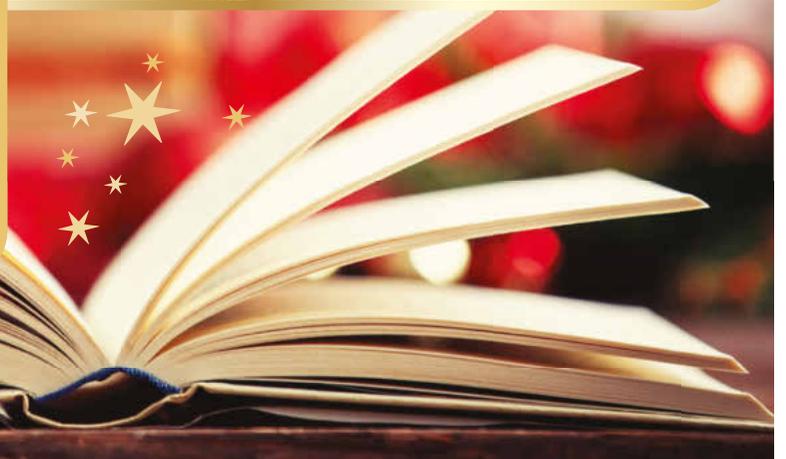


# Vorweihnachtlicher Vorlesenachmittag in der Bücherei Weinberg

Am Donnerstag, den 30.11.2023 lauschten 21 Kinder Geschichten zum Thema Winter und Weihnachten. In der Pause standen im Vorraum der Bücherei Gebäckeller und Punsch für alle bereit. Es gab eine Malecke und abschließend durften sich die Kinder schon die ersten Weihnachtsbücher ausleihen.

Kathrin und Björn Borrman bedanken sich bei allen Besucherinnen und Besuchern für den schönen Nachmittag.

Text und Bildrechte: Björn Borrman




Öffnungszeiten  
der Gemeindeverwaltung  
zwischen den Feiertagen

Die Gemeindeverwaltung ist in der Zeit vom 27.12.2023 bis 29.12.2023 jeweils von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet und telefonisch erreichbar, 09804/9154-0. Der lange Donnerstag entfällt ersatzlos in dieser Woche.

*Wir bitten Sie um Ihr Verständnis  
wünschen Ihnen  
ein gesegnetes Weihnachtsfest und  
ein glückliches und  
gesundes neues Jahr.*

Ihr Rathaus- und Bauhof-Team

## IMMER GUT INFORMIERT MIT DEM MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE.

### IMPRESSUM

#### Herausgeber:

Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden  
Verantwortlich für den amtlichen Teil des Mitteilungsblattes ist die Gemeinde Aurach, 1. Bürgermeister, für den übrigen Inhalt der jeweilige Auftraggeber.

**Redaktion:** Gemeinde Aurach, Im Mooshof 4, 91589 Aurach,  
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: dagmar.feuchter@aurach.de

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.

Redaktionsschluss für Titelseite ist donnerstags der vorherigen Woche, 12.00 Uhr, alle anderen Beiträge dienstags, 12.00 Uhr.

#### Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:

Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden  
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90  
Gewerbliche Anzeigen an E-Mail: anzeigen@krieger-verlag.de  
Internet: www.krieger-verlag.de



## Gemeinde Aurach

Im Mooshof 4, 91589 Aurach



### Öffnungszeiten

#### Rathaus:

Mo. bis Fr. 8 bis 12 Uhr  
Do. 15 bis 18 Uhr

Fax für Aurach: 09804/9154-25  
Fax für Weinberg: 09804/93953-14

E-Mail: info@aurach.de  
Homepage: www.aurach.de

#### ANSPRECHPARTNER:

■ **Bürgerbüro** (Anmeldungen, Ausweise, Rentenangelegenheiten)  
Brigitta Hopp  
Tel. 09804/9154-24, E-Mail: brigitta.hopp@aurach.de

■ **Erster Bürgermeister**  
Simon Göttfert  
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: simon.goettfert@aurach.de

■ **Hauptamtsleiterin**  
Rosemarie Nenning  
Tel. 09804/9154-13, E-Mail: rosemarie.nenning@aurach.de

■ **Vorzimmer:**  
Susanne Pamler  
Tel. 09804/9154-18, E-Mail: susanne.pamler@aurach.de

■ **Mitteilungsblatt, Jubilare, VHS**  
Dagmar Feuchter  
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: dagmar.feuchter@aurach.de

■ **Personalverwaltung:**  
• Tanja Schmidt  
Tel. 09804/9154-14, E-Mail: tanja.schmidt@aurach.de  
• Katrin Engelhardt (i.d.R. dienstagsvormittags anwesend)  
Tel. 09804/9154-12, E-Mail: katrin.engelhardt@aurach.de

■ **Standesamt, Ordnungsamt:**  
Nicole Schmidt  
Tel. 09804/9154-19, E-Mail: nicole.schmidt@aurach.de

■ **Techn. Bauamt:**  
• Rainer Heckel (Gemeindliche Infrastruktur, Baumaßnahmen)  
Tel. 09804/9154-26, E-Mail: rainer.heckel@aurach.de  
• Manuel Brecht (Wasserversorgung, Entwässerung, Digitalisierung)  
Tel. 09804/9154-22, E-Mail: manuel.brecht@aurach.de

■ **Bauverwaltung:**  
• Tanja Schmidt (Immobilien, Bauanträge u.a.)  
Tel. 09804/9154-14, E-Mail: tanja.schmidt@aurach.de  
• Helga Hillermeier (i.d.R. mittwochvormittags anwesend)  
Tel. 09804/9154-20, E-Mail: helga.hillermeier@aurach.de

■ **Finanzverwaltung (Nebenstelle Weinberg):**  
Feuchtwanger Straße 29, 91589 Aurach, Fax 09804/9395314  
• Walter Weihermann (Finanzverwaltung, Gewerbesteuer u. a.)  
Tel. 09804/9154-15, E-Mail: walter.weihermann@aurach.de  
• Petra Kaltenecker (Kassenverwaltung, Grundsteuer)  
Tel. 09804/9154-16, E-Mail: petra.kaltenecker@aurach.de  
• Sabine Rüger (Verbrauchsgebühren, Hundesteuer u. a.)  
Tel. 09804/9154-17, E-Mail: sabine.rueger@aurach.de

■ **Bereitschafts- und Notruftelefon der Gemeinde Aurach:**  
(außerhalb der Arbeitszeit): 0170/7830037

■ **Bauhof**  
Bauhofleiter: Ludwig Hillermeier, Tel. 0175/9043957

■ **Kläranlage**  
Steinauer Weg 20  
Service- u. Notrufnummer (24h erreichbar): 09804/9398350  
E-Mail: klaeranlage@aurach.de

■ **Öffnungszeiten Wertstoffhof, Eyerloher Straße 14**  
Samstags von 9.00 bis 11.45 Uhr (ganzjährig)

■ **Weitere wichtige Telefon-Nummern:**  
• Rettungsdienst/Notarzt und Feuerwehr 112  
• Polizei 110  
• Ärztlicher Not- u. Bereitschaftsdienst 16117



Malteser-Nachbarschaftshilfe 91589 0171/1150467

## Amtliche Bekanntmachungen

**Bericht zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am Donnerstag, den 07.12.2023 um 19.00 Uhr in der Schulturnhalle Weinberg, Galerie, Schulstraße 1**

### Jahresabschlussitzung 07.12.23

Erster Bürgermeister Simon Göttfert begrüßt die Gremiumsmitglieder und die beiden anwesenden Bürgerinnen.

#### 1. Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Doppelgarage, Fl.Nr. 611/59, Gemarkung Weinberg, Auracher Weg 32, 91589 Aurach

Das geplante Einfamilienwohnhaus mit Doppelgarage liegt im Geltungsbereich des qualifizierten Bebauungsplanes „Betzelesbuck“ und hält dessen Festsetzungen ein. Der Bauantrag kann deshalb durch die Verwaltung im Rahmen der Geschäftsordnung des Gemeinderates im Genehmigungsverfahren behandelt werden.

#### 2. Antrag auf isolierte Befreiung für die Errichtung eines WPC-Sichtschutzzaunes in Aurach, Ortsteil Weinberg, Betzelesbuck 13, Grundstück Fl.Nr. 611/43, Gemarkung Weinberg

Der Gemeinderat beschließt, den beantragten Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes „Betzelesbuck“ für die Errichtung eines Sichtschutzzaunes

- a) zum nördlichen Nachbargrundstück hin hinsichtlich Material (WPC) zuzustimmen,
- b) zum Gehweg an der westlichen Grundstücksgrenze hin hinsichtlich Höhe (1,80 m) und Material (WPC) nicht zuzustimmen. Ein Sichtschutz kann hier alternativ durch Pflanzung einer Hecke mit einheimischen Laubgehölzen unter Einhaltung des vorgeschriebenen Grenzabstandes von 0,5 m erreicht werden.

#### 3. Deponie im Dienstfeld: Antrag nach § 35 Abs. 2 und 3 KrWG auf Plangenehmigung zur Errichtung und zum Betrieb einer temporären, dreistufigen Umkehrosmoseanlage (sog. Interimsanlage) zur Behandlung des auf der Deponie anfallenden Sickerwassers und wasserrechtlicher Erlaubnis Antrag zur Einleitung des Permeats der Interimsanlage über das Löschwasserbecken in den Haselmühlgraben

Da die Interimsanlage die Sickerwasserbehandlung in gleicher Weise unter Einhaltung der bisherigen Messwerte bewerkstelligen wird wie die Anlage, die sich aktuell noch in Betrieb befindet, kann dem Antrag auf Plangenehmigung seitens der Gemeinde Aurach zugestimmt werden.

Seitens der Gemeinde Aurach bestehen daher keine Einwendungen zur Errichtung und dem Betrieb einer temporären, dreistufigen Umkehrosmoseanlage (sog. Interimsanlage) zur Behandlung des auf der Deponie im Dienstfeld anfallenden Sickerwassers und zur Einleitung des Permeats der Interimsanlage über das Löschwasserbecken in den Haselmühlgraben.

#### 4. Stadt Herrieden: Bebauungsplan Nr. 7 für das Wohngebiet „Halmons-lache“ im Ortsteil Neunstetten - erneute Beteiligung der Träger öffentlicher Belange und der Nachbargemeinden

Der Gemeinderat beschließt, gegen den Bebauungsplan Nr. 7 der Stadt Herrieden für das Wohngebiet „Halmons-lache“ in Neunstetten keine Einwendungen zu erheben.

#### 5. Stadt Leutershausen: 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 44 „Kienberg II“ - Beteiligung der Träger öffentlicher Belange und der Nachbargemeinden

Der Gemeinderat beschließt, gegen die 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 44 „Kienberg II“ der Stadt Leutershausen keine Einwendungen vorzubringen.

## 6. Persönliche Weihnachtsgrüße erster Bürgermeister Simon Göttfert

Erster Bürgermeister Göttfert bedankt sich beim Gemeinderat, bei der Verwaltung, beim Bauhof- einschließlich Kläranlagen-Team und den Mitarbeiterinnen des Schulverbandes für die gute und konstruktive Zusammenarbeit. Sein Dank gilt besonders auch den Vereinen, allen ehrenamtlich Engagierten und der gesamten Bürgerschaft für deren Einsatz für das Gemeinwohl. Alle Beteiligten haben im zu Ende gehenden Jahr erfolgreich gearbeitet und zahlreiche Projekte durchgeführt oder auf den Weg gebracht.

Erster Bürgermeister Göttfert wünscht allen noch eine besinnliche Adventszeit, frohe Weihnachten, Zeit für die Familie und zum Entspannen und ein glückliches neues Jahr 2024.

## 7. Ansprache zum Jahresabschluss von Gemeinderat Josef Allabar

Gemeinderat Allabar hält als Ältester im Gemeinderat (als „Stammesältester“) eine kurze Ansprache über das ablaufende Jahr.

Auch er bedankt sich bei der Verwaltung für die geleistete Arbeit, allen voran bei Kämmerer Walter Weihermann, der heuer seinen 60. Geburtstag feiern konnte, für seine sehr solide, transparente und vertrauenswürdige Finanzführung. Allen in der Gemeinde Tätigen, insbesondere auch den Bauhofmitarbeitern, richtet er ein herzliches Dankeschön aus. Das Gemeinderatsgremium – ein zwischenzeitlich gut eingespieltes Team –, dessen Mitglieder engagiert ihre Meinungen vertreten und ausschließlich sachlich entscheiden, verdient ebenfalls großen Dank für die gute und hervorragende Zusammenarbeit.

Der Gemeinderat kann nur erfolgreich arbeiten, wenn der erste Bürgermeister sein Amt engagiert ausübt und seine Leitungsfunktion entsprechend ausübt. Gemeinderat Allabar dankt erstem Bürgermeister Göttfert, dass er seine Aufgaben tagtäglich mutig und ausdauernd angeht.

Trotz vieler erfolgreicher Projekte müssen bei manchen Rückschläge in Kauf genommen werden. Die Erweiterung des Kindergartens und der Neubau des Bauhofes haben sich beispielsweise aufgrund von unvorhersehbaren Problemstellungen verzögert. Aber hier sind Fortschritte bereits in Sicht.

Auch den Bürger/innen, ganz besonders diejenigen, die sich ehrenamtlich zum Wohle der Gemeinde einbringen, wie zum Beispiel Familie Leis bei der Renovierung des Kesselkreuzes, dankt Gemeinderat Allabar ganz herzlich. Er ruft schließlich alle auf, die Demokratie hochzuhalten.



## Außensprechtage der Pflegeberatungsstelle des Landkreises Ansbach in Feuchtwangen

Die Pflegeberatungsstelle des Landkreises Ansbach führt kostenlose, individuelle, trägerunabhängige Pflegeberatungen für Pflegebedürftige und deren Angehörigen durch. **Der nächste Sprechtag der Pflegeberatungsstelle findet am Montag, 15.01.2024, zwischen 8.00 Uhr und 12.00 Uhr in der barrierefreien Musterwohnung der Stadt Feuchtwangen am Marktplatz 12 in Feuchtwangen statt. Um eine vorherige Terminvereinbarung wird gebeten, Telefon 0981/468-5220.** Hier können auch Terminvereinbarungen für einen Vor-Ort-Beratungstermin in der eigenen Häuslichkeit getroffen werden, um auf die individuelle Pflege- und Wohnsituation bedarfsgerecht beraten zu können.

## Neuerungen im Bereich Reisepass und Kinderreisepass ab 01.01.2024

### Reisepass-Gebühr

Für antragstellende Personen ab 24 Jahren beträgt die Gebühr ab 01.01.2024 für den Reisepass 70,00 Euro (bisherige Gebühr: 60,00 Euro).

### Kinderreisepässe

Kinderreisepässe dürfen ab dem 01.01.2024 nicht mehr neu ausgestellt, verlängert oder aktualisiert werden.

Ausgestellte Kinderreisepässe können bis zum Ende der aufgedruckten Gültigkeit weiterverwendet werden und laufen dann aus.

Als Ausweisdokumente für Kinder kommen dann Personalausweise in Betracht, wenn nur Reisen innerhalb der EU geplant sind. Werden Reisen außerhalb der EU geplant, benötigt jedes Kind einen regulären Reisepass.

**Bitte beachten Sie:** Das Gesichtsbild, insbesondere von kleinen Kindern, kann sich innerhalb kurzer Zeit stark verändern, sodass eine Identifizierung mit dem aktuellen Ausweisdokument teilweise auch schon deutlich vor Erreichen des aufgedruckten Gültigkeitsendes nicht mehr möglich ist. Das Ausweisdokument wird dann vorzeitig ungültig.

## Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**  
Nächste Abholung **Freitag, 29.12.2023**, ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**  
Nächste Abholung **Donnerstag, 28.12.2023**, ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**  
Nächste Abholung **Donnerstag, 11.01.2024**, ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**  
Nächste Abholung **Dienstag, 09.01.2024**, ab 6.00 Uhr.

### Wertstoffhof Aurach:

**An den Samstagen 23.12.2023 und 30.12.2023 besteht das letzte Mal die Möglichkeit, etwas abzugeben.**

**Die Öffnungszeiten an beiden Terminen sind unverändert von 9.00 bis 11.45 Uhr. Danach wird der Wertstoffhof Aurach – wie schon berichtet – geschlossen!**

### Gehölzschnitte:

Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** (KEIN GRÜNGUT!) kann angefahren werden bei Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn.

**Beim Abladen von unerlaubten Materialien, darunter auch Grüngut, kann eine Strafanzeige erfolgen!**

Auch bei Otmar Bögelein kann nach Vereinbarung unter Tel.-Nr. 0171/5203988 in Weinberg häckselfähiges Material abgeliefert werden.

Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.

### Grüngut:

**Die Siloanlage in Weinberg bleibt geschlossen!**

Die Container für Grüngut stehen bis zum Frühjahr sowohl in Aurach als auch in Weinberg nicht mehr zur Verfügung.

**Die Bauschuttdeponie Dietenbronn bleibt geschlossen!**

Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 Liter) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeiten abgegeben werden.

Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 Litern beträgt die Gebühr 3,00 Euro.

## Das Landratsamt Ansbach informiert

### Musikorganisationen im Landkreis Ansbach: Zuschüsse für die Jugendarbeit für das Jahr 2024 beantragen

Der Landkreis Ansbach fördert Musikorganisationen im Landkreis Ansbach mit einem Zuschuss für die qualifizierte musikalische Ausbildung der Jugend. Unterstützt werden Musikorganisationen, die Mitglied im Nordbayerischen Musikbund e. V., im Verband evangelischer Posaunenchor in Bayern oder im Fränkischen Sängerbund e. V. sind. Die Antragsunterlagen für das Jahr 2024 können bis spätestens **1. März 2024** unter Angabe der Anzahl der Kinder und Jugendlichen zum Stichtag 1. Oktober 2023 beim Landratsamt Ansbach, Crailsheimstraße 1, 91522 Ansbach, eingereicht werden. Weitere Informationen zu den Richtlinien und Antragsunterlagen finden Sie auf der Internetseite des Landkreises Ansbach im Bereich Förderungen unter [www.landkreis-ansbach.de/Landratsamt/Formulare/Formulare-und-Anträge/](http://www.landkreis-ansbach.de/Landratsamt/Formulare/Formulare-und-Anträge/). Bei Fragen hilft Ihnen das Sachgebiet Finanzen des Landratsamts unter der Telefonnummer 0981/468-1076 gerne weiter.

### Honigspende bringt frische Pflanzen an die Schulen

Über Nachschub an frischen Früchten dürfen sich in absehbarer Zeit Schülerinnen und Schüler an einigen Schulen des Landkreises Ansbach freuen. Unter anderem Birn- und Apfelbäume, Kornelkirsche, Johannis- und Himbeersträucher hat Kreisgartenfachberater Roger Rehn kürzlich in den Gärten der Schulen neu angepflanzt. Finanziert wurde die Pflanzaktion über einen Honigverkauf am Landratsamt Ansbach. Nachdem im Jahr 2022 das Bayerische Honigfest in Triesdorf stattgefunden hatte, übergab Norbert Hauer, Kreisvorsitzender des Landesverbands Bayerischer Imker, über 100 Honiggläser dem Landratsamt Ansbach, wo diese den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern angeboten wurden. Die kauften und spendeten so fleißig, dass am Ende über 700 Euro zusammenkamen. Damit das Geld am Ende auch wieder den Bienen zugute kommt, achtete Roger Rehn beim Kauf der Pflanzen vor allem auf deren Nektar- und Pollenreichtum. „Beim Bayerischen Honigfest reichen traditionell Imker aus ganz Bayern ihre Honige zur Prämierung ein. Die Honige, die danach nicht abgeholt werden, verbleiben dann beim Kreisverband, der das Honigfest ausgerichtet hat. Nachdem es sich um sehr hochwertige Erzeugnisse handelt, entstand die Idee, die Honige für einen guten Zweck zu verwenden, damit es dem Landkreis und der Natur zugutekommt“, erklärt Norbert Hauer. Landrat Dr. Jürgen Ludwig freut sich, dass die Honige am Landratsamt Ansbach in kurzer Zeit ausverkauft waren. Das zeige Wertschätzung für die Arbeit der Imker in Bayern. Die gepflanzten Bäume und Sträucher verschönerten nun auch die Gärten der Schulen. Im Einzelnen wurden an der Wirtschaftsschule Dinkelsbühl, der Johann-Georg-von-Soldner-Realschule Feuchtwangen, der Realschule Herrieden, der Oskar-von-Miller-Realschule Rothenburg, der Staatlichen Berufsschule Rothenburg und dem Johann-Sebastian-Bach-Gymnasium Windsbach Bäume und Sträucher neu eingepflanzt.



Unter der Schneedecke war der Boden im Garten der Oskar-von-Miller-Realschule Rothenburg noch weich genug, um neue Pflanzen einzusetzen. Vor Ort waren (von links) Imker-Kreisvorsitzender Norbert Hauer, Schulleiter Alexander Müller, Landrat Dr. Jürgen Ludwig und Kreisgartenfachberater Roger Rehn.

Foto: Landratsamt Ansbach/Fabian Hähnlein

Beim Ortstermin bedankte sich der Schulleiter der Oskar-von-Miller-Realschule Rothenburg, Alexander Müller, für die Spende. Er gab einen kurzen Einblick in den weitläufigen Schulgarten, in dem die schulinterne Zukunfts-AG unter anderem bereits eine Trockenmauer errichtet und eine Blühfläche angelegt hat. Neuestes Projekt ist die Fertigstellung eines Insektenhotels. Künftig wird dort auch eine Naschhecke blühen und wachsen.

**Wenn die Nostalgie mitfährt:  
Altkennzeichen feiern runden Geburtstag**



Zahlreiche Altkennzeichen mit „DKB“, „FEU“ und „ROT“ sind im Landkreis Ansbach unterwegs.  
Foto: Landratsamt Ansbach

Zehn Jahre ist es nun schon her, da sah man auf den Straßen im Landkreis Ansbach zum ersten Mal auch an neuen Autos wieder Buchstabenkombinationen, die man für vergessen hielt. Mit „DKB“, „FEU“ und „ROT“ wurden neben dem gesetzten „AN“ am 10. Juli 2013 drei Kfz-Kennzeichen wieder eingeführt, die älteren Bürgerinnen und Bürgern aus der Zeit vor der Gebietsreform von 1972 bekannt waren. Vor der Wiedereinführung kannte man „DKB“, „FEU“ und „ROT“ lediglich noch von alten landwirtschaftlichen Zugmaschinen, die noch vor der Gebietsreform zugelassen worden waren und die Zeiten überdauert hatten. Ab dem 10. Juli 2013 war es möglich, frei zu wählen – und zwar unabhängig vom Wohnort. Der Landkreis Ansbach war damit unter den bayerischen Landkreisen, die als erste die Altkennzeichen wieder einführten. Seitdem ist nach Angaben der Zulassungsstelle am Landratsamt Ansbach bei allen drei Altkennzeichen der Bestand kontinuierlich gestiegen. Betrachtet man nur die Pkw (also unter anderem ohne landwirtschaftliche Zugmaschinen und Motorräder), sind aktuell 23.255 Fahrzeuge mit Altkennzeichen zugelassen. Spitzenreiter ist mit 9.243 Kennzeichen „DKB“, knapp gefolgt von „ROT“ mit 9.046 Kennzeichen. Das Kürzel „FEU“ ist mit 4.966 zugelassenen Pkw vertreten. Bei insgesamt aktuell 129.048 Pkw im Landkreis Ansbach entfällt damit nun rund zehn Jahre nach der Wiedereinführung ein Anteil von 18 Prozent auf die drei Altkennzeichen.

**Informationen zum Bedarfsverkehrsangebot im Landkreis Ansbach**

Der Landkreis Ansbach organisiert unterschiedliche öffentliche Bedarfsverkehre. Sie ergänzen das regulär bestehende ÖPNV-Angebot in Gebieten und Zeiten mit schwacher Nachfrage und kommen daher nur bei Bedarf zum Einsatz. Konkret gibt es zwei verschiedene Arten beim Bedarfsverkehr: Rufbus und Anrufsammeltaxi (AST).

Der Rufbus ist im Fahrplan als „RBU“ gekennzeichnet. Er verkehrt nach Linie und fährt die Haltestellen im Fahrplan an. Es ist kein Zuschlag fällig, sondern es gilt die normale Fahrkarte (beispielsweise Deutschlandticket, Einzelfahrkarte, Bayernticket etc.). Rufbusse müssen rechtzeitig vorbestellt werden, die Anmeldezeit ist in der Fahrtauskunft beziehungsweise im Fahrplan hinterlegt. Auch die Rufnummer zur Fahrtbestellung findet sich dort, ab 2024 ist bei einigen Linien auch eine Bestellung per VGN-App möglich. Das Anrufsammeltaxi (AST) hat wiederum immer eine Bahnhofsverknüpfung: Es fährt zum Bahnhof oder holt vom Bahnhof ab. Die Start- bzw. Zieladresse ist dabei frei wählbar, was auch eine Haustürbedienung ermöglicht. Auch das AST muss telefonisch vorbestellt werden, wie beim Rufbus sind die Informationen dazu in der Fahrplanauskunft hinterlegt. Beim AST ist ein Zuschlag zur normalen Fahrkarte erforderlich, der abhängig von den durchfahrenen Tarifzonen ist.

Weitere Informationen gibt es unter folgenden Links (siehe auch QR-Codes):

<https://www.vgn.de/netz-fahrplaene/rufbus/>

<https://www.vgn.de/netz-fahrplaene/anrufsammeltaxi/landkreis-ansbach/>



**Nachts unterwegs ohne eigenes Auto?**

Mit dem Anrufsammeltaxi (AST) vom Bahnhof bis zur Haustür fahren. Einfach vorbestellen und bequem ans Ziel kommen.

Verkehrsverbund Großraum Nürnberg

**Mit dem Rufbus bis ans Ziel!**

Kennzeichnung RBU im Fahrplan beachten, bestellen und zum regulären VGN-Tarif fahren.

*europaweit gebührenfrei*

**112**

Für Feuerwehr und Rettungsdienst. Der Notruf: Gebührenfrei. Europaweit.

## AGIL Nachrichten

Die Stadt Herrieden sucht  
zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
in Vollzeit eine



## Leitung für das Amt für Ordnung, Sicherheit und Bürgerservice (m/w/d)

### Tätigkeitsfeld:

- Leitung mit Sachbearbeitungsaufgaben Ordnungsamt mit Unterstützung durch die stellvertretende Ordnungsamtsleiterin
- Kommunales Katastrophen- und Krisenmanagement
- Leitung Einwohnermeldeamt mit Unterstützung durch die Teamleitung EWO
- Leitung EDV-Abteilung
- Leitung Archivwesen
- Leitung Feuerwehrwesen
- Zugeordnet sind dem Ordnungsamt außerdem das Standesamt und die Bücherei
- Projektarbeiten (Bsp. Koordination der Aufgaben der Stadt Herrieden bei Veranstaltungen)
- Wahlen
- es besteht die Möglichkeit zur Entwicklung zum/zur stellvertretenden Geschäftsleiter/in

### Sie bringen mit:

- Ausbildung zum Verwaltungsfachwirt (AL II/BL II)
- Freude und Kompetenz im Bereich der Personalführung
- Kommunikationsfähigkeit und hohe Verantwortungsbereitschaft
- gute EDV- und MS-Office-Anwendungskenntnisse
- Bereitschaft zur gelegentlichen Teilnahme an abendlichen Sitzungen
- Führerschein Klasse B

### Wir bieten:

- einen modernen und vielseitigen Arbeitsplatz in einer dienstleistungsorientierten Verwaltung
- ein abwechslungsreiches und eigenverantwortliches Aufgabengebiet mit vielfältigen Bürgerkontakten
- eine unbefristete Stelle in Vollzeit mit flexiblen Arbeitszeiten
- eine leistungsgerechte Bezahlung nach dem TVöD
- die Stelle ist bewertet in der Ebene EG 11 des TVöD
- eine betriebliche Altersversorgung
- Jahressonderzahlung
- Fahrradleasing
- sehr gute Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis spätestens 07.01.2024 an die Stadt Herrieden, Personalverwaltung, Herrnhof 10, 91567 Herrieden.

Bitte übersenden Sie nur Kopien, da eine Rücksendung Ihrer Unterlagen nicht erfolgt. Alternativ auch per Mail an: [bewerbung@herrieden.de](mailto:bewerbung@herrieden.de) (bitte in einer PDF-Datei). Mit der Zusendung Ihrer Bewerbung stimmen Sie der Verarbeitung personenbezogener Daten zu.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die Geschäftsleitung –  
Tel. 09825/808-21 oder an die Personalverwaltung –  
Tel. 09825/ 808-25.

## Region Hesselberg



## Lokale Aktionsgruppe Region Hesselberg beschließt wegweisende Projekte in der neuen Periode

Die Lokale Aktionsgruppe (LAG) Region Hesselberg hatte gestern die erfreuliche Gelegenheit, die ersten drei Projekte für die kommende Periode zu beschließen, die einen bedeutenden Beitrag zur Weiterentwicklung der Region leisten werden.

Fußballverein Fortuna Neuses setzt mit seinem Vorhaben ein starkes Zeichen für die Gemeinschaft. Die LAG wird das Projekt zur Schaffung einer Begegnungsstätte mit einem Betrag von 57.056,34 Euro unterstützen, wodurch die Gesamtinvestition von 113.161,74 Euro ermöglicht wird. Die geplante Umbaumaßnahme geht weit über den reinen Spiel- und Sportbetrieb hinaus. Die Begegnungsstätte soll zu einem Ort des Treffens und Austauschs für verschiedene Bevölkerungsgruppen werden. Von Senioren über Stammtische bis hin zu offenen Treffs und Veranstaltungen jeder Art - die Einrichtung am Sportgelände der Fortuna wird der breiten Masse zugänglich gemacht. Dabei werden auch der benachbarte Spielplatz, der „Bibelweg“ und der „Mostweg“ als touristische Attraktionen einbezogen.

Die Gemeinde Gerolfingen übernimmt die Projektverantwortung für dieses zweite beschlossene Vorhaben, das einen Mehrwert über den Landkreis hinaus schafft. Die LAG unterstützt die Modernisierung und Aufwertung des Gipfelareals am Hesselberg mit 193.064,40 Euro, bei einer Gesamtinvestition von 382.911,06 Euro. Das Projekt zielt darauf ab, den Gipfelbereich des Hesselbergs sowohl infrastrukturell als auch optisch zu verbessern. Dazu gehören der Einbau einer WC-Anlage, die Berücksichtigung von Barrierefreiheit und die Verbesserung der Versorgungslage. Diese Maßnahmen sollen sicherstellen, dass der Hesselberg als identitätsstiftendes Wahrzeichen der Region einen zeitgemäßen Auftritt erhält und die Aufenthaltsqualität vor Ort deutlich gesteigert wird. Die Lokale Aktionsgruppe gratuliert herzlich beiden Projektträgern zu ihren wegweisenden Vorhaben und wünscht viel Erfolg bei der Umsetzung! Weiterhin wurden gestern die Rahmenbedingungen für das Projekt „Unterstützung Bürgerengagement“ geschaffen, um auch hier zeitnah einen Förderantrag, von der Lokalen Aktionsgruppe selbst, stellen zu können. Im Rahmen dieses Projektes können Vereine und Initiativen bis zu 2.500 Euro zur Unterstützung ihrer ehrenamtlichen Aktivitäten beantragen, die im Einklang mit den Entwicklungszielen der Region stehen. Insgesamt stehen hier bis Ende der Förderperiode 2007 50.000 Euro in der Region Hesselberg zur Verfügung.

Die nächsten Projektanfragen können bereits unter [www.lag@region-hesselberg.de](http://www.lag@region-hesselberg.de) eingereicht werden!



Entscheidungsgremiumssitzung der Lokalen Aktionsgruppe Region Hesselberg  
[Bildrechte: ERH]



## Gesellschafterversammlung der Entwicklungsgesellschaft Region Hesselberg

### Neues aus der Entwicklungsgesellschaft

Zum letzten Mal in diesem Jahr kamen die 26 Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der Region Hesselberg kürzlich zur Gesellschafterversammlung in Mönchsroth zusammen. Im Vorfeld der Sitzung lud Bürgermeisterin Edith Stumpf als Gastgeberin ihre Kolleginnen und Kollegen aufgrund ihres bevorstehenden Ausscheidens aus dem Bürgermeisteramt zu einem Weißwurst-Frühstück ein und stellte gleichzeitig Franziska Mattmann als ihre Nachfolgerin vor. In Ihrer Ansprache betonte sie, dass sie sich sehr freue der Runde als neu gewählte Vorsitzende der Lokalen Aktionsgruppe (LAG) Region Hesselberg auch künftig erhalten zu bleiben. Im LEADER-Programm, das durch die LAG verwaltet wird, sei eine Antragstellung zeitnah möglich, betonte Edith Stumpf. LAG-Managerin Anna Rathsmann führte im Rahmen der Sitzung aus, dass der Region Hesselberg ab sofort rund 1,8 Millionen Euro LEADER-Mittel zur Verfügung stünden, die durch die Kommunen, Vereine, Privatpersonen, Unternehmen oder sonstige Initiativen abgerufen werden können. Gleichzeitig nehme auch das Regionalmanagement zum Ende der Förderperiode noch einmal Fahrt auf, mit der Entwicklung eines digitalen Kirchenführers und einem Wochentischkalender für das Jahr 2024, erläuterte Regionalmanagerin Anuschka Hörr. Der kostenlose Wochentischkalender sei voraussichtlich ab Mitte Dezember u. a. in allen Rathhäusern verfügbar. Auch der Jahresabschluss 2022 sowie der Budgetplan 2024 der Entwicklungsgesellschaft wurden in der Sitzung verabschiedet, um ein Budget für das ERH-Jubiläum im kommenden Jahr festzulegen. Im April wird die Entwicklungsgesellschaft mit einem Festabend im Evangelischen Bildungszentrum Hesselberg ihr 25-jähriges Bestehen begehen.



Bildrechte: ERH

## Feuerwehren

### Probealarm

#### Probealarm der Sirenen mit Funksteuerung

Der nächste Probebetrieb der Feueralarmsirenen mit Funksteuerung findet am **Samstag, den 16. Dezember 2023** zwischen 11.00 Uhr und 12.00 Uhr in Aurach, Weinberg, Windshofen und Vehlberg statt.

### FFW Aurach

Die nächste Übung der **Freiwilligen Feuerwehr Aurach** findet am **Freitag, den 15.12.2023** statt.

Die **Jugendfeuerwehr Aurach** trifft sich am **Freitag, den 22.12.2023** um 18.30 Uhr.

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg



#### Sonntag, 17.12.2023 – 3. Adventssonntag (Gaudete)

Weinberg

8.30 Uhr Pfarrgottesdienst für alle Lebenden u. Verstorbenen des Pfarrverbandes

Aurach

10.00 Uhr hl. Messe f. Helga Kern u. Verwandte; Ged. f. Anna u. Xaver Schock u. Ehemann Franz Schock

Weinberg

11.15 Uhr Taufe von Alina Dettenthaler

Aurach

14.00 Uhr Adventsandacht, anschließend Adventsseniorenachmittag im kath. Pfarrtreff

Pfarrverband

18.30 Uhr Dekanatsjugendmesse - Friedenslichtaussendung

#### Mittwoch, 20.12.2023 – Mittwoch der 3. Adventswoche

Weinberg

18.30 Uhr hl. Messe

#### Samstag, 23.12.2023 – hl. Johannes von Krakau, Priester

Aurach

18.30 Uhr Vorabendmesse f. Fam. Stahl, Zeller, Hiemer

#### Sonntag, 24.12.2023 –

#### 4. Adventssonntag – Adveniat-Kollekte

Aurach

14.00 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Krippenspiel

Weinberg

15.00 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Krippenspiel

Weinberg

17.30 Uhr Christmette

Aurach

22.00 Uhr Christmette

#### Montag, 25.12.2023 – Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten – Adveniat-Kollekte

Aurach

10.00 Uhr hl. Messe f. Johann Blank u. Angehörige, Ged.: f. Paul Straßer, Eltern, Schw.-Eltern u. Verwandte Hiemer

#### Dienstag, 26.12.2023 – hl. Stephanus, erster Märtyrer

Weinberg

8.30 Uhr hl. Messe

### Gemeinsame Pfarrnachrichten

#### Advents-, Pfarrfamilien- und Seniorennachmittag

Am 3. Adventssonntag, den 17. Dezember 2023 sind alle Pfarrangehörigen und Senior/innen ganz herzlich zum Advents-, Pfarrfamilien- und Seniorennachmittag eingeladen! Beginn ist um 14.00 Uhr mit der Adventsandacht in der Pfarrkirche Aurach. Anschließend laden wir Sie zu Kaffee und Gebäck in den Pfarrtreff in der Ansbacher Straße ein. Umrahmt wird unser Nachmittag vom Besuch des Engelchens und des Nikolaus mit Knecht Ruprecht. Außerdem gibt es eine musikalische Begleitung und Geschichten rund um den Advent. Um allen Besucher/innen Zugang zu unseren Räumlichkeiten zu ermöglichen, werden wir von den Maltesern unterstützt. Somit gibt es auch die Möglichkeit, mit Rollstuhl an unserem Adventsnachmittag teilzunehmen. Über zahlreiche Besucher/innen und ein schönes vorweihnachtliches Beisammensein freut sich der Pfarrgemeinderat Aurach.

**Friedenslicht aus Bethlehem**

Auch in diesem Jahr kann das Friedenslicht ab dem Heiligabend nach den Christmetten wieder in den Pfarrkirchen Aurach und Weinberg „abgeholt“ werden. Bitte denken Sie daran, eine Laterne mitzubringen! Das Friedenslicht aus Bethlehem ist ein Symbol für Respekt und Solidarität, was uns in dieser Zeit besonders wichtig erscheint.

**Pfarrfamiliennachmittag am 2. Advent in Weinberg**

Der Nachmittag begann mit einer sehr stimmungsvollen Andacht, die von Herrn Pfarrkurat Jochen Scherzer sehr schön gestaltet wurde. Bei weihnachtlichem Gebäck und Kaffee konnte sich angeregt unterhalten werden. Das Nachmittagsprogramm wurde mit einer Adventsgeschichte, einem Gedicht über Weihnachtsgefühle und einem Sketch, vorgetragen von Josef Bögelein und Monika Nargang, bereichert. Der Höhepunkt des Nachmittags war der Auftritt des Weinberger Kinderchores, geleitet von Pauline Binder, auf der Gitarre begleitet von Marion Haberle. Die Kinder sangen vier Lieder, die sehr, sehr schön zu Gehör gebracht wurden. Gemeinsam gesungene Lieder zum Advent durften nicht fehlen. Zum Abschluss brachte der Nikolaus für jeden einzelnen ein kleines Geschenk. Der Pfarrgemeinderat möchte sich auf diesem Wege bei ALLEN, die zum Gelingen dieses Nachmittags beigetragen haben, sehr herzlich bedanken. Wir wünschen noch eine gesegnete Adventszeit.



Bildrechte Pfarrgemeinderat Weinberg

**Evang.-Luth. Kirchengemeinde  
Weißenkirchberg****Donnerstag, 14. Dezember 2023**

14.00 Uhr Seniorenkreisweihnachtsfeier

**Sonntag, 17. Dezember 2023**

Gottesdienst zum 3. Advent mit dem Kirchenchor (Lektor Burkhard); gleichzeitig Kindergottesdienst im Gemeindehaus

**Sonntag, 24. Dezember 2023:**

16.00 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel (Pfarrer Balzer)

19.00 Uhr Christvesper (Pfarrer Balzer)

**Montag, 25. Dezember 2023:**

9.30 Uhr 1. Weihnachtsfeiertag-Gottesdienst mit dem Posaunenchor (Pfarrer Balzer)

**Dienstag, 26. Dezember 2023:**

9.30 Uhr 2. Weihnachtsfeiertag-Gottesdienst mit dem Kirchenchor (Pfarrerin Forssman)

**Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz****Samstag, 16. Dezember 2023**

16.00 Uhr Kindergottesdienst Probe Krippenspiel

**Sonntag, 17. Dezember 2023 – 3. Advent**

9.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz

beide Gottesdienste mit Pfarrer Winter

10.00 Uhr Kindergottesdienst

**Mittwoch, 20. Dezember 2023**

17.00 Uhr Konfi-Unterricht

**Donnerstag, 21. Dezember 2023**

15.00 Uhr Abendmahl im Sitzen im Gemeindehaus in Dombühl mit Pfr. Lindner

19.00 Uhr Kirchenchor

20.00 Uhr Posaunenchor

**Sonntag, 24. Dezember 2023 – 4. Advent – Heiligabend**

15.30 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel in Kloster Sulz

18.30 Uhr Christmette in Dombühl – beide mit Pfr. Lindner

**Bürozeiten:**

Das Sekretariat ist in der Regel am Dienstag und Freitag vormittags besetzt.

Pfarramt der KG Dombühl / Kloster Sulz / i. A. Sabine Strauß

**Veranstaltungen – Evangelische Jugend (EJ) im Dekanat Feuchtwangen**

Mehr Informationen und die Online-Anmeldung zu den Veranstaltungen finden Sie auf der Homepage der EJ Feuchtwangen:

<https://www.dekanat-feuchtwangen.de/EJ>  
Kontakt: Dekanatsjugendreferent Diakon Hendrik Jarallah; Tel. 09852/908226;  
E-Mail: ej.feuchtwangen@elkb.de

**Termine:****15. Dezember 2023 – 17. Dezember 2023**

Adventsfreizeit für Kinder von 8 - 12 Jahren

**16. Februar 2024 – 18. Februar 2024**

Schnupperkurs – Werde Teamer! - ab 13 Jahren

**24. Mai 2024 - 1. Juni 2024**

Jugendfreizeit ans Meer – Kroatien – ab 13 Jahren

**Evang.-Luth. Pfarramt Feuchtwangen****Samstag, 9. Dezember 2023**

18.00 Uhr Stiftskirche: Adventsandacht II; Pfarrerin Daniela Bachmann

18.30 Uhr Stiftskirche: Adventskonzert Gesang- und Musikverein Feuchtwangen; Leitung Frau Birgit Mathes

**Sonntag, 10. Dezember 2023**

10.00 Uhr Stiftskirche: Gottesdienst; Prädikant Walter Beck

11.30 Uhr Stiftskirche: Taufgottesdienst; Pfarrer Michael Wild

14.00 Uhr Haus am Kirchplatz - Saal oben: Adventskaffeetrinken mit der TESFA-Gruppe; Evangelische Kirchengemeinde Feuchtwangen

19.30 Uhr Stiftskirche: Weihnachtskonzert der Kantorei; Dekan oder Dekanin Lehner

**Montag, 11. Dezember 2023**

14.00 Uhr - 17.00 Uhr Gemeindehaus: MontagsFreunde - Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige; Elisabeth Egelkraut

16.00 Uhr - 17.30 Uhr evangelisches Gemeindehaus Dentlein: Tanzgruppe

**Dienstag, 12. Dezember 2023**

9.00 Uhr - 11.00 Uhr Gemeindehaus: Café Lichtblick - offener Frühstückstreff für alle

- 16.00 Uhr - 17.30 Uhr Gemeindehaus: Krippenspielprobe mit Frau Gitti Drobny und Frau Anja Dillmann; Pfarrerin Daniela Bachmann  
19.00 Uhr Pizzeria Lo Scoglio: Frauenkreis: Adventsfeier mit Schrottwichteln

**Mittwoch, 13. Dezember 2023**

- 9.30 Uhr - 11.00 Uhr evang. Jugendhaus: Eltern-Kind-Gruppe  
15.00 Uhr - 17.00 Uhr Ulrich-Saal: Selbsthilfegruppe MS-Treff; Frau Ernst

**Donnerstag, 14. Dezember 2023**

- 10.00 Uhr ASB-Seniorenzentrum: Gottesdienst; Pfarrer Gerhard Winter  
16.00 Uhr Stiftskirche: Adventsgottesdienst KiTa Wohlgemuthstr. und KiTa Sandweg; Dekan Wigbert Lehner  
18.00 Uhr Michaeliskirche (Friedhof): Weihnachtsgottesdienst der Volksliederfreunde; Dekan Wigbert Lehner  
19.00 Uhr Stiftskirche: Mitgliederversammlung des Evang. Vereins für Gemeindediakonie e. V.

**Freitag, 15. Dezember 2023**

- 15.00 Uhr - 17.00 Uhr Kirchplatz: Konfi-Kurs; Pfarrerin Daniela Bachmann + Pfarrer Jörg Herrmann  
15.30 Uhr Gemeindesaal Vorderbreitenthann: Jungschar für Jungen und Mädchen v. 5 - 13 Jahren

## Schule

### Edith-Stein-Realschule Schillingsfürst

#### Adventskantate zum Abschluss des Jubiläumsjahres 2023

Am Ende eines ereignisreichen Jubiläumsjahres sind Sie herzlich zur Adventskantate am 21.12.2023 um 19.00 Uhr in die Edith-Stein-Realschule Schillingsfürst eingeladen. Die Schülerinnen und Schüler möchten Sie mit ihrer Musik auf die Weihnachtszeit einstimmen. Zudem werden wir während des Abends anlässlich des Jubiläums feierlich eine Zeitkapsel verschließen. Der Elternbeirat lädt in der Pause zu Punsch und Gebäck ein. Wir freuen uns, Sie begrüßen zu dürfen.

### Einladung zur Infoveranstaltung

Am **Dienstag, den 16. Januar 2024 um 19.00 Uhr** findet in der Sporthalle des Theresien-Gymnasiums, Schreiblehnerstraße 10, 91522 Ansbach, der gemeinsame Informationsabend der drei Ansbacher Gymnasien statt. Eingeladen sind alle interessierten Eltern, deren Kinder in die 5. Jahrgangsstufe eines Gymnasiums in Ansbach übertreten wollen.

## Kindertagesstätten

### Katholische Kindertagesstätte St. Peter und Paul Aurach



Um die Weihnachtsstimmung beim Einkaufen zu versüßen, verkauft der Kindergarten Aurach selbst gebackene Kuchen, Muffins und Lebkuchen.

Außerdem steht mit Kaffee, Glühwein und Punsch eine Auswahl an Heißgetränken zum Verkauf. Für den Verzehr sind im Außenbereich Stehtische aufgebaut.

Selbstverständlich gibt es Kuchen und Co. auch To-Go.

## Vereine und Verbände

### Gewerbeverband Aurach-Weinberg

#### Weihnachtsmarkt 2023

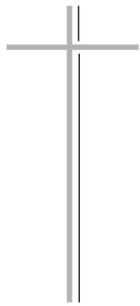
Der Gewerbeverband Aurach-Weinberg möchte sich bei allen Besuchern des Weihnachtsmarktes herzlich bedanken. Ebenso gilt der Dank der Gemeinde Aurach für ihre Unterstützung, dem Auracher Engelchen Liana Herrmann, den Hobbykünstlern Ludwig Wenk, Ursula Engelhardt, Anne Umstadt und „Schmuckmaus!“ Katharina Dasch sowie den Vereinen und Verbänden für ihre Teilnahme. Ein besonderer Dank geht an Marie und Christian Schübel für die Kutschfahrten, deren Erlös gespendet wird. Auch die musikalische Umrahmung durch den Posaunenchor Weißenkirchberg, den Gesangsverein Aurach, die Schule Aurach sowie die Kitas Aurach und Weinberg wird sehr geschätzt. Darüber hinaus möchten wir uns bei allen Unternehmen bedanken, die Spenden zur Tombola beigesteuert haben: Firma Stang Bad Manufaktur, Windshofen; Firma Planex Projektierungs GmbH, Aurach; Küchenplaner Aurach; Firma Buckel Element Holz, Aurach; Elektrotechnik Nadler, Aurach; Schlesinger Norbert Schreinerei, Aurach; Maria Köller, Aurach; Schock Ursula, Aurach; Centa Bohrer; Pflasterbau Rainer Marsch, Aurach; Gemeinde Aurach; Jemako Käßlinger Monika, Aurach; Friseur Doris, Aurach; Elektrotechnik Feuchter Erich, Aurach; Codex Engineering GmbH, Fürth; Ludwig Wenk, Weinberg und Ursula Engelhardt, Weinberg. Abschließend möchten wir auch Herrn Werner Wenk für seine langjährige Pressearbeit danken.

### Schützengesellschaft Aurach

Das Jugendtraining wird ab sofort von Mittwoch auf Donnerstag abends ab 18.00 Uhr verlegt. In der Winterpause vom 22.12.2023 bis 03.01.2024 findet kein Training statt!

**Gesangverein 1886 Weinberg**

## NACHRUF



Der Gesangverein Weinberg trauert um

**Herrn Josef (Beppo)  
Winter**

Wir verlieren einen langjährigen engagierten Sangesbruder.

Unsere Anteilnahme gilt seiner Familie.  
Wir werden ihn in bester Erinnerung behalten.

Gesangverein 1886 Weinberg e. V.  
Die Vorstandschaft

**Backhausverein Weinberg****13. Weinberger Weihnachtsmarkt**

Am **Samstag, den 16. Dezember 2023** findet ab **17.00 Uhr** wieder unser traditioneller Weihnachtsmarkt am Dorfplatz statt.

Gleichzeitig um 17.00 Uhr wird der Gesangverein 1886 Weinberg e. V. mit seinen Chören das Christbaumsingen veranstalten.

In diesem Jahr gibt es zwei Neuerungen: 1. Im Backhaus werden beheizte Sitzplätze angeboten. 2. Nach den Liedvorträgen des Gesangvereins wird in der Scheune des Anwesens „Zur Wiesethquelle 2“ eine Ausstellung mit weihnachtlichen Erzeugnissen für die Öffentlichkeit bis 20.00 Uhr geöffnet sein. Bitte unterstützen Sie die teilnehmenden Vereine, Verbände und Künstler mit Ihrer Teilnahme. Wir freuen uns auf viele Besucher!  
Ihr Backhausverein Weinberg e. V.




*Christbaumsingen*

Das **Christbaumsingen in Weinberg** findet in diesem Jahr am 3. Adventswochenende **zur Eröffnung des Weihnachtsmarktes am Samstag, den 16.12.2023 ab 17.00 Uhr** statt.

Das **Christbaumsingen in Windshofen und Vehlberg** findet am **Sonntag, den 17.12.2023 ab 17.30 Uhr bzw. 18.15 Uhr** statt.

Zu allen Veranstaltungen ist die gesamte Bevölkerung recht herzlich eingeladen.  
gez. GV Weinberg

**Sonstiges****Kinder- und Jugendförderverein Weinberg**

## NACHRUF

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von unserem lieben Vereinsmitglied

**Josef Winter  
(Beppo)**

*Von Beginn an war Beppo beim Kinder- und Jugendförderverein Weinberg e. V. aktiv und prägte das Vereinsleben maßgeblich als Gründungsmitglied mit. Wie wichtig er für unseren Verein war, zeigt auch, dass er unsere Satzung verfasste und auch schon den allerersten Weinberger Basar im Jahr 1989 mitorganisierte. Ebenso war er zeit-*

*weise als 1. Vorstand in unserem Verein tätig, stand uns aber auch danach weiterhin jederzeit mit Rat und Tat zur Seite.*

*Für sein jahrelanges Engagement in unserem Verein sind wir ihm zu tiefem Dank verpflichtet. Wir werden ihn stets in ehrender Erinnerung behalten. Unsere aufrichtige Anteilnahme gilt seiner Familie.*

*Die Vorstandschaft des Kinder- und Jugendfördervereins Weinberg e. V. im Namen aller Mitglieder*

**Musikverein Neunstetten –  
Stadtkapelle Herrieden****Neunstetter Adventszauber  
Musikernachwuchs in Aktion**

Für ihren ersten großen Auftritt haben sich die Jungmusiker bereits am 18. November an einem Spiele- und Probenstag vorbereitet.

Dazu haben sich die 17 jungen Musiker einen ganzen Tag im Probenraum getroffen. Dass trotz Spiel und Spaß die Probenarbeit nicht zu kurz kam, haben die Musiker am Auftritt beim ersten „Neunstetter Adventszauber“ am 1. Dezember gezeigt.

Zu hören waren unsere jüngsten Musiker mit dem Weihnachtslied „Christbaum, schöner Baum“. Die fortgeschrittenen Blockflötenskids haben das Publikum mit „Bald ist Weihnachten“, „Ding Dong“ und „Stille, stille, kein Geräusch gemacht“ unterhalten. Den Abschluss des kleinen Konzerts machte die Bläserklasse mit „Mein erstes Weihnachtskonzert“.





# Weihnachts- und Neujahrsgrüße



## Sehr geehrte Gewerbetreibende!

Es gehört zur Tradition, dass Sie sich bei Ihren Kunden und Geschäftsfreunden zum Jahresende mit einer Glückwunschanzeige im Mitteilungsblatt für das Ihnen entgegengebrachte Vertrauen bedanken, verbunden mit einer Empfehlung für das neue Jahr. Wir veröffentlichen deshalb in der letzten Ausgabe des Mitteilungsblattes Ihrer Gemeinde vor Weihnachten einen Glückwunsch-Anzeigenteil. Wir würden uns freuen, wenn auch Sie sich mit einer Anzeige beteiligen und sehen Ihren Anzeigenaufträgen gerne entgegen.

Nachstehend haben wir einen Auszug unserer Anzeigengrößen und Preise jeweils plus 19 % MwSt. abgedruckt:

60/90	80/90	50/180	70/180	90/180	120/180	1/2 Seite	1/1 Seite
€ 34,20	€ 45,60	€ 57,00	€ 79,80	€ 102,60	€ 136,80	€ 159,60	€ 319,20

Wir haben in diesem Jahr wieder versucht, Ihnen Gestaltungsvorschläge für Ihre Glückwunschanzeige(n) anzubieten, um Ihnen die Entscheidung zu erleichtern. Wenn Sie gerne eine andere Gestaltung Ihrer Glückwunschanzeige möchten, übermitteln Sie uns den Text hierzu. Erteilen Sie uns Ihren Glückwunschanzeigenauftrag bitte rechtzeitig; er sollte nach Möglichkeit spätestens bis **Freitag, den 15. Dezember 2023** beim Verlag vorliegen.

Übrigens: Sie können Ihre Glückwunschanzeige auch unter **www.krieger-verlag.de** unter der Auswahl Weihnachtsanzeigen in Auftrag geben.



**Krieger-Verlag**  
Wir machen Mitteilungsblätter!

Postfach 11 03, 74568 Blaufelden  
Tel. 0 79 53/98 01-0, Fax 0 79 53/98 01-90, E-Mail: anzeigen@krieger-verlag.de

Veröffentlichen Sie bitte folgende Anzeige(n) im Glückwunsch-Anzeigenteil des Mitteilungsblattes der Gemeinde(n)

..... Größe (z. B. 120/90): .....

Mustervorschlag-Nummer ..... oder Text mit Firmierung und Anschrift (soweit gewünscht):

.....  
.....  
.....  
.....

**- Bitte in Druckschrift oder mit Schreibmaschine ausfüllen. -**

Rechnungsanschrift:

.....  
.....  
.....  
.....

### SEPA-Lastschriftmandat

**Gläubiger-Identifikationsnummer: DE59ZZZ00000245384**

Hiermit ermächtige ich/ermächtigen wir die Krieger-Verlag GmbH widerruflich, die von mir/uns zu entrichtenden Zahlungen von meinem/ unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen.

Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der Krieger-Verlag GmbH auf meinem/ unserem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

**Hinweis:** Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/ unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Kunden-Nr.: .....

E-Mail-Adresse (**bitte unbedingt mit angeben!**):

.....

Bank

IBAN

Name des Austrägers

BIC

Anschrift des Austrägers

Datum, Unterschrift

- Fliegengitter
- Fenster / Rollläden
- Haus-/Zimmertüren
- Terrassenverglasungen

**Hoffmann**  
Verkauf · Montage · Service

Aurach / Weinberg  
Tel. 09804 2266999  
Mobil 0170 4888080

... seit **20 Jahren**



**Musikkneipe**  
**SonderBar**

91589 Aurach, Weinberger Straße 1  
Wieder, Vorstoffel GbR, Tel. 01 70/4 78 89 39

**Liebe Freunde und Gäste der SonderBar,**  
genau vor einem Jahr haben wir ADE gsacht, heut sagen wir SERVUS, wir sind wieder da.

Ab Freitag, 05.01.2024, begrüßt euch das altgewohnte SonderBar-Team wieder zu lustigen und gemütlichen Stunden bei Rock und Pop der letzten 50 Jahre sowie zu leckeren Speisen aus unserer Küche.

→ Familienfeiern und sonstige Events in der Moos-  
hofstube können ab sofort gebucht werden. ←

**Öffnungszeiten:**  
Freitag: 19.00 bis 1.00 Uhr  
Samstag 19.00 bis 1.00 Uhr  
Sonntag: 9.00 bis 12.00 Uhr und 18.00 bis 22.00 Uhr




Zufluchtsstätte-  
**FRAUENHAUS ANSBACH** Tag + Nacht  
Tel. 0981/95959

**BERATUNG, HILFE,  
SCHUTZ UND  
UNTERKUNFT**

BEI HÄUSLICHER GEWALT UND  
(EX-) PARTNER-STALKING.



**Das Herrieder Tafel-Projekt bittet um Unterstützung!**



**Sachspendenabgabe im Auracher Rathaus**  
Unterstützen Sie zum Weihnachtsfest unsere Arbeit für bedürftige Mitmenschen in

Herrieden, Aurach, Wieseth und Bechhofen. Wir benötigen Grundnahrungsmittel, die aufgrund ihrer langen Haltbarkeit nur selten von den Supermärkten gesendet werden können. Möchten Sie unser Tafel-Projekt mit Lebensmittelspenden unterstützen? Wir laden Sie herzlich ein, länger haltbare Lebensmittel wie Mehl, Zucker, Reis, Nudeln, Salz, H-Milch etc. **bis Mittwoch, den 20. Dezember 2023** während der Öffnungszeiten im Auracher Rathaus abzugeben. Jede Spende ermöglicht uns etwas mehr Wärme in die Herzen von bedürftigen Mitmenschen in unserer Gemeinde zu bringen. **Sachspendenabgaben sind immer möglich:**

Jeden Samstag von 14.00 Uhr - 14.30 Uhr im Nebengebäude des Gabrieli-Hauses, Vogteiplatz 11.

**Wenn Sie Ihre Spende nicht zu uns bringen können, holen wir sie gerne ab.**

Rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns eine E-Mail: TAFEL@herrieden.de, Tel. 01520/4625284, (erreichbar samstags von 10.00 - 15.00 Uhr, zu anderen Zeiten bitte auf die Mailbox sprechen).

Wir danken Ihnen im Voraus für jede Unterstützung und wünsche Ihnen gesegnete und frohe Weihnachtstage.

**STADT-APOTHEKE LEUTERSHAUSEN**  
APOTHEKER WOLFGANG REDLIN e.K.  
*Homöopathie und Naturheilverfahren*

**SIE SUCHEN NOCH EIN WEIHNACHTSGESCHENK?**

**Was könnte man Besseres schenken, als Gesundheit aus Ihrer Apotheke?**

Wir haben viele schöne Geschenkideen, wie z. B. Gutscheine, Körperpflegeprodukte, Vitamine, Kosmetik und vieles mehr.



Freecall: 0800 - 20 40 666  
Telefon: 0 98 23 - 92 07-0  
Telefax: 0 98 23 - 92 07-77  
info@apotheke-leutershausen.com  
www.apotheke-leutershausen.com

Unsere Apotheke jetzt für iOS & Android!  
Arzneimittel vorbestellen mit WhatsApp (01 51 / 42 36 44 76)  
f/apothekeleutershausen



**Unsere Praxis ist vom 02.01. bis 05.01.2024 geschlossen!**

**Vertretung:** ☆ ☆   
Praxis Müller, Colmburg  
Praxis Winkler-Dittrich, Lehrberg  
Praxis Gundel, Ansbach

**Wir wünschen allen frohe Weihnachten, viel Glück, Gesundheit und Zufriedenheit im neuen Jahr.** ☆ ☆ ☆ ☆ ☆

Silke Schönecker  
Wolfgang Schönecker  
Birgit Ziebler

**SCHÖNECKER ZIEBLER HAUSÄRZTLICHE GEMEINSCHAFT**

**PRAXIS**

**Erinnerung: Es ist Grippezeit**  
Denken Sie an Ihre Gripeschutzimpfung

**Azubi zur MFA ab 01.09.24 gesucht!**



**WEIHNACHTS-GLÜCKWUNSCHANZEIGEN**

Wir erinnern an die Einreichung Ihres Glückwunsch-Anzeigenauftrages – soweit noch nicht geschehen – und bitten Sie um sofortige Einreichung desselben, spätestens jedoch bis

**Samstag, den 16. Dezember 2023.**

Es ist auch möglich, unsere Mustervorschläge auf unserer Homepage: [www.krieger-verlag.de](http://www.krieger-verlag.de) anzusehen und Ihren Auftrag zu erteilen.



Wir sind ein weltweit agierendes Unternehmen, welches in Europa eine führende Rolle im textilen Bereich einnimmt. Durch unsere Innovationskraft, den Fokus auf nachhaltiges Wirtschaften sowie unsere einzigartige Unternehmenskultur setzen wir Maßstäbe im Zusammenspiel von Arbeitsqualität, Unternehmenserfolg und Umweltschutz. Zur Fortsetzung unserer Erfolgsgeschichte suchen wir Sie als:



## Elektriker (m/w/d)

# Kommen Sie in unser Team!

### Ihre Aufgaben

- Inbetriebnahme neuer Elektroinstallationen sowie Wartung und Instandhaltung der vorhandenen Gebäudetechnik
- Durchführung von elektrischen Wartungs- und Instandsetzungsaufgaben an unseren Anlagen und Maschinen
- Wartung und Instandsetzen von vollautomatischen SPS- gesteuerten Anlagen

### Ihr Profil

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Elektriker, Elektroniker, Mechatroniker oder mehrjährige Berufserfahrung in den genannten Aufgabenbereichen
- Gutes technisches Verständnis sowie handwerkliches Geschick
- Selbständiges und zuverlässiges Arbeiten sowie Teamfähigkeit

### Wir bieten

- Flache Hierarchien und kurze Entscheidungswege in einem inhabergeführten Betrieb mit familiärer Unternehmenskultur
- Eine fundierte und professionelle Einarbeitung in das Aufgabenfeld
- Perspektiven für Ihre persönliche und berufliche Weiterentwicklung
- Ein offenes und kollegiales Arbeitsumfeld in einem sympathischen Team
- Geregelte Arbeitszeiten (37-Std.-Woche) mit Freizeitkonto und 30 Tage Urlaub
- Eine attraktive Vergütung mit 13. Monatsgehalt und Urlaubsgeld
- Weitere zusätzliche Leistungen (z. B. JobRad, Beteiligung an Kindergartenkosten)

### Interesse?

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter [www.tvu.de/karriere](http://www.tvu.de/karriere). Nutzen Sie unsere Blitzbewerbung auf der Homepage oder senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an **Frau Riegel: [personalabteilung@tvu.de](mailto:personalabteilung@tvu.de)**

Besuchen Sie uns auf unserer Homepage unter [www.tvu.de](http://www.tvu.de) und folgen Sie uns auf Facebook & Instagram.



**TVU Textilveredlungsunion GmbH**

Rammersdorfer Str. 8 | 91578 Leutershausen

Tel.: +49 (0) 9823 955-123 | [personalabteilung@tvu.de](mailto:personalabteilung@tvu.de) |  

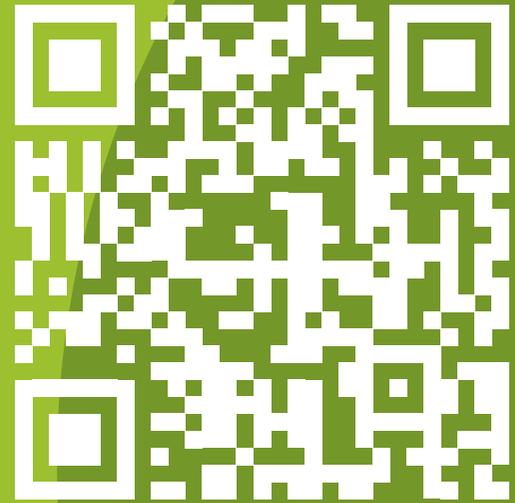
**tvu.de**

**ANZEIGEN BITTE DEUTLICH SCHREIBEN UND RECHTZEITIG AUFGEBEN!**

nah, attraktiv,  
vertrauensvoll

**32,79**  
ct/kWh (brutto)

[www.stadtwerke-feuchtwangen.de](http://www.stadtwerke-feuchtwangen.de)



Attraktive Tarife für Ihren Strom,  
grün und zuverlässig dank  
Ausbau eigener erneuerbarer  
Energiequellen. Jetzt checken  
und einsteigen. **Einfach und  
schnell über die Website der  
stadtWERKE.**



Wir schenken  
Ihnen bis zu  
2500 kWh Strom  
über unsere  
Bonusprogramme!



Ab Januar:  
E-Auto für  
nur 27,5 Cent\*  
je kWh laden!  
Mehr Infos  
auf unserer  
Website.

\* brutto



**stadtWERKE**  
Feuchtwangen Energie.

## Brennholz

Ofenfertig in verschiedenen Längen

Info: 0170/7937501

Weitere Dienstleistungen sind:

- Rücke-Arbeiten
- Holztransporte
- mobiler Sägespaltautomat
- Holzeinschlag
- Seilwinden
- Ruckezangenverleih



N. Steingruber • Hohenberg 42 • 91567 Herrieden

## Wir ziehen um!

PRAXIS DR. FUCHS

FACHARTZ FÜR ALLGEMEINMEDIZIN  
CHIROTHERAPIE • OSTEOPATHIE • BETRIEBSMEDIZIN  
REISEMEDIZIN • GELBFIEBERIMPfstELLE

NEU: Friedhofsweg 2

91589 Aurach

Ab dem 18.12.2023 erreichen Sie uns in unseren neuen  
Praxizräumen

Kleines Grundstück zu verkaufen, 3481 m<sup>2</sup>  
gemischt Obst, Wiese und Wald  
Am Ende der Westbergstraße in Weinberg

Telefon: 01 60/92 79 84 35

## Frohe Weihnachten

und ein gesundes  
Neues Jahr  
wünschen die  
Teams der

Hof  
Apotheke

Gustav-Weißkopf  
Apotheke

Seefeld  
Apotheke



Wir bedanken uns  
für Ihr Vertrauen  
und Ihre Treue!



Gustav-Weißkopf-Apotheke  
Apothekerin Isabel Holzmeier e.K.  
Steinweg 2 | 91578 Leutershausen  
Telefon: 09823 - 92 62 470  
E-Mail: info@gustav-weisskopf-apotheke.de

## Bestattungen Hahn

24 Std. erreichbar

### Komplettbetreuung im Trauerfall

Schnelldorf - 07950 - 302

Feuchtwangen - 09852 - 908566

Kostenlose Beratung - auch bei Ihnen zu Hause  
Erledigung sämtlicher Formalitäten - Vorsorge

## REPARATURSERVICE



- alle Elektrogeräte.
- jeder Marke.
- egal wo gekauft.

*Kundenservice wird  
bei uns GROSS geschrieben!*

Oberhäuserstr. 55 • 91522 Ansbach • ☎ 0981/461000 • www.fts-ansbach.de

ANZEIGEN BITTE RECHTZEITIG AUFGEBEN!



### UNSER ANGEBOT

Donnerstag, 21.12.2023

16.30 bis 19.00 Uhr

VORBESTELLEN ABHOLEN GENIEßEN

• FLAMM-LACHSFORELLE  
im Brötchen\*

5,00 €

• FLAMM-LACHSFORELLE  
mit Ofenkartoffel oder Kartoffelsalat\*

9,00 €

• FLAMM-LACHSFORELLE  
Portion ohne Beilage\*

7,00 €

Die Lachsforellenfilets werden frisch  
am offenen Feuer geflammt.

\* mit Kräuterquark oder Honig-Senf-Dip



Nur gegen Vorbestellung bis Mittwoch 19 Uhr

Gartenweg 1 / 91589 Aurach / Tel. 0172 8912475